

O suplimento vaš e čhavage love (Kinderzuschlag)

Ande kado lil si te arakhen avri:

- So si o suplimento vaš e čhavage love (Kinderzuschlag)?
- Save si e kondicie te šaj te len kado suplimento?
- Sar šaj te pheren e lila thaj te bišalen len?
- Save dokumenturja trebal te thon paše andi kopia?
- Savi si i institucia kaj dikhel kadala butja thaj kaj bišalen o lil?
- Savo aver džutimis šaj len kana si tumen o suplimento?

O suplimento vaš e čhavage love si jekh lovengo džutimos vaš o dad/daj, kaj na-i len but love thaj na arešen te inkeren e pokinimata vaš sasti familia.

E love den pes pe 6 čhona, astarindos le čhonesa ande saveste bišalel pes o mangipe. Kana le manušes inke na-i les dosta love, kerel pes palem mangimos ke sake 6 čhona. I maksimalo suma kaj del pes jekhe čhaveske po čhon si 209 evro akana. Kadaja si vi pal love kaj kerel len i familia. Kana i familia kerel maj but love, o suplimento si maj tikno.

Sako paruvipe kaj si relevanto vaš o pokinipe le suplimentosko trebal sar maj sigo phendo. Sar eksempla: e pokinimata, i adresa, o konto andar i banka, e dovade katar aver socialo džutimata.

O dosaro kerel pes buti leste 6 čhona. Kana pal kadaja vrjama na arešel tumenge nijekh rezultato, šaj te informisaren tumen pal kodo ko telefono ko numero: 0800 4 555530

E kondicie te šaj te len o suplimento:

- - Tumaro čhavo trebal te bešen tumenča ando kher thaj te ovel len telal 25 berša thaj te na ovel prandeme vaj te ovel lilo varekasa.
- - Kana len le čhaveske love (Kindergeld)
- - Tumaro pokinipe si minimalo 600 evro vaš o dad/daj kaj si korkoro thaj minimalo 900 vaš kodola kaj si khetanes

Bišalipe le mangimasko:

Kadala formularja trebal pherde:

- O principalo mangipe (Antrag auf Kinderzuschlag)
- O apendikso (Anlage Antragsteller (in) und Partner(in) zum Antrag auf Kinderzuschlag)
- O apendikso (Anlage Kind zum Antrag auf Kinderzuschlag)

Si duj šajmata pal sar šaj te pheren o mangipe.

Šaj te printosaren e formularja opral kadava linko:

<https://www.arbeitsagentur.de/familie-und-kinder/downloads-kindergeld-kinderzuschlag>

Vaj šaj te pheren online pe kado linko (si toke andi germanikani čhib):

<https://web.arbeitsagentur.de/kiz/ui/einstieg>

E informacie kaj treban vaš o pheripe le lilengo si kadala:

- E informacie pal le čhavage love: o numero le dosarosko thaj o anav le manušesko kaj lel e čhaveske love
- O sasto anav thaj o le bianimaski data katar savore manuša andar i familia kaj bešen ande sa kodo kher
- I akanutni adresa le familiaki
- E informacie katar i banka (IBAN thaj o anav le manušesko kaj si les o konto)
- Kana o tato paj si centralizime vaj bicentralizime
- Kana si tumen vurdon vaj aver kuč butja
- Savo transporto les te areses ki buti thaj sode divesa po kurko keres buti
- Len vaj den pensia vaš o habe jekhe čhaveske kaj si avrjal i familia kaj bešes?

E dokumentja kaj treban thode andi kopia:

- E lila kaj sikaen sode love lile o dad thaj i daj ande palutne 6 čhona (lil katar o salaro, kopia pal i deklaracia le impozitoski vaš kodola kaj si len PFA).
- O lil kaj sikavel sode pokinen i kiria andar o contracto le kiriako
- I kopia pal e transportoske tiketurja kaj si publikano pe palutne 6 čhona. Kana si tumen kontrakto šaj te thon i kopia le pokinimatengi andar tumare bankako konto.
- Kana si tumen jekh auto, i kopia le fakturaki katar i asigurarja.

Savi institucia si lan autorizacia thaj kaj bišalel pes o mangipe?

I institucia kaj kerel buti e lila vaš le pokinimasko suplimento si Familienkasse, kodoja katar len tume i alokacia (čhavage love).

Vaš o Berlino thaj Brandenburgo bišalen pes e lila ki adresa:

Familienkasse Berlin Brandenburg, 14465 Potsdam

Aver džutimata:

Vi kana len cira love sar suplimento ki alokacia, si vi aver šajmata kaj del tumen vast pal varesave pokinimata kaj si tumen le čhavenca. Pašal o suplimento o čhavo šaj te lel vi o Džutimos vaš i Edukacia thaj participacia.

Ande kado si:

- O pokinipe le xurdelinako pe sako čhon
- O pokinipe le xarne vaj luno ekskursiengo (kerde le xurdelinasa vaj le školasa)
- 156 evro sako berš vaš le školake lila
- O pokinipe le tiketosko vaš o publikano transporto
- O pokinipe le preparaciako kaj kerel pes ki škola opral o programo
- O pokinipe la hamasko katar i škola, xurdelin vaj kreša.
- Kana o čhavo džal sar eksempro ke jekh asociacia sportoski vaj muzikaki škola del pes 15 evro po čhon kana sikavel pes i dovada.

Kadala džutimata vaš i edukacia thaj participacia mangen pes katar o municipalo ofiso kaj si responsabilo pal tumende. Šaj te arakhen avri savo so o ofiso responsabilo pal tumende po sito wen katar o Federalo Ministerio le Butjako thaj Socialo Dikhimasko (www.bmas.de/bildungspaket). Šaj arakhen informacie pal sar te na pokinen e takse lexurdelinake katar o responsabilo Ofiso vaš Socialo Asistenca thaj Čhavengi Protekcia (Jugendamt).

Kado lil sas kerdo katar e butjarne amare asociaciake Kulturen im Kiez e.V. financialo džutimasa katar o šerutno kher le centralo forosko - Bezirksamt Mitte.

